



Abonnieren Sie  
unseren Newsletter



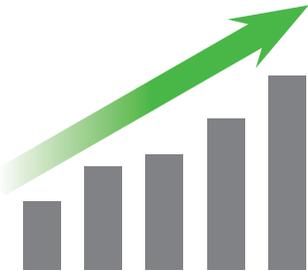
**Mistral+**  
Ein Hauch  
frischer Luft.

**AZKOYEN**



# Gestaltet, um Ihre Wirtschaftlichkeit zu steigern.

Die Mistral+ Reihe besticht durch ihre unglaubliche Flexibilität, mit der sie jeder Produktart, jedem Aufstellplatz und allen Änderungen anzupassen ist, die sich in Ihrem Geschäftsverlauf ergeben.



## Steigert Ihren Umsatz durch Impulskäufe.

Sehr attraktives Design, das den Verbraucher anlockt und Ihre Umsätze durch hervorragende Produktsicht steigert.

- **Optimierte LED-Beleuchtung** zur Verbesserung der Sichtbarkeit.
- **Durchsichtige Schachtwände**, die die Präsentation verbessern.
- System zur **alternativen Ausgabe**, um leere Schächte zu vermeiden.

## Wächst im Rhythmus Ihres Unternehmens.

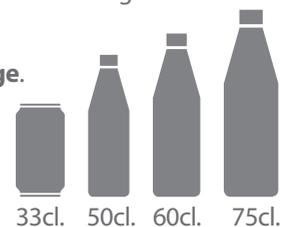
Mit dem Modulsystem **kann eine Automatenstation dem Nachfragevolumen** Ihrer Verbraucher angepasst werden. Sie können **bis zu 3 Verkaufsautomaten kombinieren**, die an ein Zahlungsmodul oder an einen Heißgetränkeautomaten von Azkoyen\* angeschlossen sind.



## In einen Mistral+ passt Ihr ganzes Angebot.

Sein Innenleben wurde dafür konzipiert, **jede Art klein- oder großformatiger, zerbrechlicher und empfindlicher Produkte** mit oder ohne Kühlbedarf auszugeben.

- Maximale Produktkapazität.
- **5 konfigurierbare Ablagen** und 1 in der Breite **verstellbare Ablage**.
- Ausgabe großer Produkte mit 2 Simultan-Motoren.
- Kapazität für 600- und 750-ccm-Flaschen.
- **Großes Entnahmefach**.
- Optional **Produktentnahmelift**.



## Garantierte Lebensmittelsicherheit.

Auf die Einhaltung strengster Gesundheitsvorschriften ausgelegt. Einfaches System zur Kontrolle von Temperatur und Verfallsdatum, mit dem der Verkauf von eventuell beeinträchtigten Produkten gesperrt werden kann.

- System zur **Kontrolle der lebensmittelgerechten Temperatur** pro Ablage.
- Kühlung bis **3 °C**.
- **Zuordnung von Verfallsdaten** je Auswahl.
- Kontrollsystem für **Verkauf an Minderjährige**.



# Der entscheidende Faktor liegt in der Minimierung der Betriebskosten.

Jedes Detail der Mistral+ Reihe wurde dafür konzipiert, ihre Ergonomie, Bedienungsfreundlichkeit, Zuverlässigkeit und Sicherheit zu optimieren. Dies geschah alleine dazu, die Wirtschaftlichkeit Ihrer Geschäfte zu steigern.



## Schnellere und sicherere Produktbefüllung.

Die Arbeit des Füllfahrers einfacher und schneller zu gestalten heißt, in Wirtschaftlichkeit zu investieren. Die Innengestaltung der Automaten erfolgte daher mit Blick auf bessere Ergonomie der Produktbefüllung.

- Ablagen bei **90 ° geöffneter Tür entnehmbar**.
- Obere Ablagen **abklappbar**.
- Ablagen **ohne scharfe Kanten** oder spitze Enden.
- Zugang zu allen Komponenten **von der Frontseite aus**.
- Module passen durch **70 cm breite Türen**.



## Einfachere und schnellere Konfiguration.

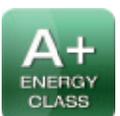
Die neue Steuerkarte **mit USB-Anschluss\*** erlaubt durch einfache Benutzung eines **USB-Sticks die Firmware-Aktualisierung, das Kopieren und Herunterladen der Gerätekonfigurationen und die Fernwartung durch Telemetrie** mit dem Protokoll EVA-DTS v6.1.



## Minimiert durch Vandalismus entstehende Kosten.

Die Mistral+ Reihe ist mit **modernster Sicherheitstechnik und modernstem Sicherheitszubehör** ausgestattet, damit Ihre Interessen nicht durch Vandalismus beeinträchtigt werden.

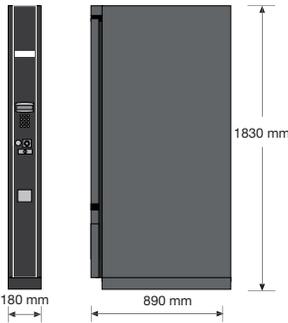
- I-Detect **Produktausgabeerkennungssystem**.
- Angetriebener Verschluss des Produktentnahmebereichs.
- Verfügt am Zahlungsmodul über **6 Verankerungsstellen**.
- In Gehäuse eingebaute Türen und **doppelte Sicherheitsglasfront**.
- Optional gegen **Vandalismus geschütztes** Zahlungsmodul.
- Optionale **Sicherheit durch Schloss**.



## Senkt den Energieverbrauch.

Mistral+ wurde auf Effizienz und Umweltfreundlichkeit ausgelegt. Die **LED-Beleuchtung, der automatische Verschluss des Entnahmebereichs und eine bessere Isolierung** brachten der Serie die Einstufung in die Energieeffizienzklasse A+ ein.

# TECHNISCHE DATEN

	Mistral+ H85	Mistral+ H70	Zahlungsmodul
<b>Kapazitätskonfiguration</b>	Ablagen je Automat: <b>max. 8</b> Schächte je Ablage: <b>max. 10</b> Max. Auswahlmöglichkeiten: <b>80</b>	Ablagen je Automat: <b>max. 8</b> Schächte je Ablage: <b>max. 8</b> Max. Auswahlmöglichkeiten: <b>64</b>	Geldwechsler: EXE / MDB Banknotenleser: MDB Bargeldloses Zahlungssystem: MDB
<b>Produktkapazität empfohlene Konfiguration</b>	Anz. Ablagen: <b>5 + 1 verstellbar</b> Auswahlmöglichkeiten: <b>48</b> Füllvermögen: <b>445 St.</b> Snacks: <b>285 St.</b> Sandwiches: <b>40 St.</b> Dosen/Flaschen: <b>120 St.</b>	Anz. Ablagen: <b>5 + 1 verstellbar</b> Auswahlmöglichkeiten: <b>38</b> Füllvermögen: <b>370 St.</b> Snacks: <b>244 St.</b> Sandwiches: <b>30 St.</b> Dosen/Flaschen: <b>96 St.</b>	
<b>Programmierung, Verbindung und Kommunikationen</b>	EXE/MDB-Protokoll USB-Standardverbindung* Kommunikation EVA-DTS Standard*		
<b>Sensoren</b>	Sensor I-Detect . Elektronisches Produktausgabeerkennungssystem, das die richtige Produktentnahme gewährleistet. Vermittelt dem Verbraucher Vertrauen und Sicherheit und schränkt Vandalismus ein.		
<b>Abmessungen und Gewicht</b>	Höhe: <b>1830 mm</b> Breite: <b>850 mm</b> Tiefe: <b>890 mm</b> Gewicht: <b>265-336 kg</b> 	Höhe: <b>1830 mm</b> Breite: <b>700 mm</b> Tiefe: <b>890 mm</b> Gewicht: <b>234-305 kg</b> 	Höhe: <b>1830 mm</b> Breite: <b>180 mm</b> Tiefe: <b>890 mm</b> Gewicht: <b>86 kg</b> 
<b>Energie</b>		Spannung: <b>230 V/50 Hz</b> Höchstleistung: <b>520 W</b>	Spannung: <b>230 V/50 Hz</b> Höchstleistung: <b>96 W</b>

## Konfigurationszubehör



### 2-Temperaturen-Kit

System, das die Festlegung von zwei unterschiedlichen Temperaturbereichen im Automaten gestattet, damit sehr kalte Getränke (3 °C) und Snacks bei einer geeigneten Temperatur (12 °C) angeboten werden können.



### Produktlift

System, das die Produktentnahme erleichtert, indem es den Fall vom Produktschacht in das Entnahmefach verhindert. Ideal zur Entnahme zerbrechlicher oder empfindlicher Produkte.



### Novara Anschluss-Kit

Baugruppe von Teilen und alphanumerische Tastatur, mit denen ein Mistral+ Automat als „Slave“ von einem Heißgetränkeautomaten Azkoyen Novara gesteuert werden kann.



### Verstellbare Ablage

Die verstellbaren Ablagen ermöglichen höhere Flexibilität bei der Konfiguration der Produktschächte, was deren Anpassung an verschiedene Produktgrößen erleichtert.

## Sicherheit



### Sicherheit durch Schloss

System, das die Entnahme der Geldkassette aus ihrer Aufnahme im Automaten ohne den richtigen Schlüssel verhindert.



### Bodenverankerungs-Kit

Befestigungssystem für den Automaten mit 2 oder 4 Bodenverankerungen, das seine Sicherheit gegenüber Vandalismus und Diebstahlversuchen gewährleistet.



### Gegen Vandalismus geschütztes Zahlungsmodul

Umfasst ein gegen Vandalismus geschütztes Münzeinwurf- und -ausgabesystem. Verhindert Betrug und absichtlich verursachte Störungen.

## Zahlungsweisen



### Banknotenleser

Baugruppe von Teilen, die den nachträglichen Einbau eines MDB-Standard-Banknotenlesers gestatten.



### Bargeldlose Zahlung

Baugruppe von Teilen, die den nachträglichen Einbau eines bargeldlosen Zahlungssystems vom Typ EXE oder MDB in den Automaten gestatten.

# Unglaublich flexibel und konfigurierbar.



Mistral+H70 und Zahlungsmodul



Mistral+H85 und Zahlungsmodul



Mistral+H85, Zahlungsmodul und Mistral+H85



Mistral+H70 und Sienna Lz



Mistral+H70 und Novarra



Mistral+H70, Novarra und Mistral+H70



**AZKOYEN**  
GROUP



## VENDING SYSTEMS

**España**  
Avda. San Silvestre, s/n  
31350 PERALTA (Navarra)

Tel.: 948 709 709\*  
Fax: 948 709 708

[saleservice@azkoyen.com](mailto:saleservice@azkoyen.com)

[www.azkoyen.com](http://www.azkoyen.com)

**France**  
7 Allée de Londres  
Le Madras Bat C2  
91140 VILLEJUST  
Tel.: 01 69 75 42 10  
Fax: 01 69 75 42 11

**U.K.**  
Unit 1, Portishead Business Park  
Old Mill Road, Portishead  
Bristol, BS20 7BX  
Tel: 01275 844 471  
Fax: 0870 224 5317

**Deutschland**  
Am Turm 86  
53721 SIEGBURG  
Tel.: 02241-595 70  
Fax 02241-595 790